

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Fixture cannot be used with a dimmer switch.
- This fixture is designed for indoor use **ONLY** and should not be used in areas with limited ventilation or high ambient temperatures.
- Fixture must be connected to a nominal 120Volt, 60 Hz power source. Any other connection voids warranty.
- Always use the same wattage and type of lamp included or specified for the fixture. Failure to do so will void warranty.
- This fixture is intended to be connected to a properly installed and grounded UL listed junction box (not provided) and should be installed according to NEC and local building codes.
- Fixture must be secured to mounting surface with mounting hardware appropriate to your application.

### ⚠ WARNING: RISK OF SHOCK

Electric current can cause painful shock or serious injury unless handled properly. For your safety, always:

- **Turn off electrical power at fuse or circuit breaker box before wiring fixture to the power supply.**
- **Turn off the power when you change lamps or perform other maintenance.**
- **Ground the fixture to avoid potential electric shocks and to ensure reliable starting.**
- **Double-check all connections to be sure they are tight and correct.**

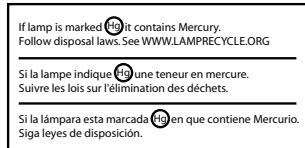
This fixture is designed for use in a circuit protected by a fuse or circuit breaker and to be installed in accordance with national and local electrical codes. If you are unsure about your wiring, consult a qualified electrician or local electrical inspector, and check your local electrical code.

### ⚠ WARNING: RISK OF INJURY

- Some metal parts in the fixture may have sharp edges. To prevent cuts and scrapes, wear gloves when handling the parts.
- Account for small parts and destroy packing material, as these may be hazardous to children.

### ⚠ CAUTION: RISK OF FIRE

Minimum 90° C supply conductors.



## INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

- Luminario no se puede utilizar con un atenuador de intensidad.
- Este luminario esta diseñado para uso al interior **SOLAMENTE** y no debe ser utilizado en áreas con ventilación limitada ni temperaturas altas.
- Luminario debe ser conectado a una fuente eléctrica nominal de 120 Voltios, 60 Hz. Cualquier otra conexión invalidara la garantía.
- Siempre utilice el mismo vataje y el tipo de lámpara incluida o especificada para el luminario. Incumplimiento invalidara la garantía.
- Este luminario esta destinado para ser conectado a una caja de ensambladura (no proporcionada) correctamente instalada, listada UL, puesta a tierra y debe ser instalada según códigos del NEC y locales de construcción.
- L'appareil doit être fixé à la surface de montage à l'aide de la quincaillerie appropriée pour votre application.

### ⚠ ADVERTENCIA: RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA

La corriente eléctrica de su casa puede causarle una descarga eléctrica dolorosa o una lesión seria a menos que se use adecuadamente. Para su seguridad, siempre recuerde lo siguiente:

- **Desconecte la corriente eléctrica en la caja de fusibles o de cortacircuito antes de instalar la luminaria.**
- **Desconecte la corriente eléctrica cada vez que cambie las lámparas o para darle mantenimiento en el futuro.**
- **Conecte a tierra la luminaria para evitar posible descarga eléctrica y asegurar que funcione adecuadamente.**
- **Revise dos veces todas las conexiones para asegurarse que estén bien apretadas y correctamente instaladas.**

Esta luminaria está diseñada para ser usada en un circuito protegido por un fusible o cortacircuitos e instalada de acuerdo con los códigos de electricidad locales. Si no está seguro de su alambrado, consulte con un electricista calificado o al inspector de electricidad local y verifique su código de electricidad local.

### ⚠ ADVERTENCIA: RIESGO DE LESIÓN

- Algunas partes de metal de esta luminaria pueden tener bordes muy afilados. Para prevenir cortaduras y raspaduras, use guantes al instalar las piezas.
- Recoja todas las piezas pequeñas sobrantes y destruyalas junto con el material de embalaje, ya que éstos pueden ser peligrosos a los niños.

### ⚠ PRECAUCIÓN: RIESGO DE FUEGO

Conductores de suministro de mínimo de 90° C.

## IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

- L'appareil ne peut être utilisé sur un gradateur d'intensité.
- Cet appareil est conçu pour un usage à l'intérieur **SEULEMENT** et ne doit pas être utilisé dans un lieu mal aéré ou soumis à une température ambiante élevée.
- L'appareil doit être connecté à une tension d'alimentation nominale de 120 V, 60 Hz.
- Toujours employer une lampe du même type et de la même puissance que celle incluse ou spécifiée pour l'appareil. À défaut de quoi, la garantie sera annulée.
- Cet appareil est prévu pour un raccordement à une boîte de jonction homologuée UL (non fournie) installée correctement avec mise à la terre et doit être installé conformément aux codes du bâtiment locaux et NEC.
- El luminario debe ser asegurado a la superficie con el herraje de montaje apropiado para su aplicación.

### ⚠ AVERTISSEMENT: DANGER DE CHOC ÉLECTRIQUE

Afin d'éviter les blessures causées par une décharge électrique, il faut prendre les précautions suivantes avant d'installer un luminaire:

- **Couper le courant au boîtier disjoncteurs ou à fusibles avant l'installation.**
- **Toujours couper le courant pour le changement des lampes ou l'entretien.**
- **Effectuer la mise à la terre du luminaire pour éviter tout choc électrique éventuel et assurer l'allumage.**
- **Toujours vérifier les connexions afin qu'elles soient adéquates et solides.**

Cet appareil est destiné à un circuit d'alimentation protégé par un fusible ou un disjoncteur. Il doit être installé selon le code de l'électricité applicable. En cas de doutes, faire appel à un électricien ou un inspecteur en électricité, et vérifier le code de l'électricité en vigueur.

### ⚠ AVERTISSEMENT: DANGER DE COUPURES

- Certaines pièces de métal pourraient présenter des rebords coupants, pour éviter toute blessure, porter des gants lorsqu'on manipule le luminaire.
- Garder les petites pièces hors de la portée des enfants et détruire le matériel d'emballage.

### ⚠ MISE EN GARDE: RISQUE D'INCENDIE

Les fils d'alimentation doivent convenir pour 90° C.

## GUIDE DÉTAILLÉ

**1. Retirer les composants de l'appareil et tout emballage de pièces. S'assurer que toutes les pièces sont incluses. Voir Page 2.**

**2. Pour retirer le couvercle de passe fils (3),** enlever les deux vis (5) à chaque extrémité du couvercle du passe fils (3), et pousser les boîtiers de douilles (4) par l'arrière, jusqu'à ce qu'ils soient enclipsés en place. **Voir la Figure 1.**

**3. Appliquer le joint de néoprène (11)** autour du périmètre complet de l'arête supérieure du cadre pour empêcher les fuites de lumière.

**4. Retirer la débouchure de 7/8 dia.** au centre de l'appareil. Appuyer un tournevis sur la débouchure et donner un coup de marteau. (Toujours porter de lunettes de sécurité en utilisant un marateau.) Dégager la rondelle à l'aide de pinces puis l'enlever. **Voir la Figure 2.**

**AVERTISSEMENT: Avant de procéder au raccordement électrique, couper le courant au disjoncteur ou fusible. Cet appareil doit être mis à terre afin d'éviter toute décharge électrique et assurer l'allumage.**

*Note: Ce luminaire est destiné aux plafonds de placoplâtre ou en T inversé. La quincaillerie requise dépendra de la méthode de montage.*

De l'aide peut être nécessaire pour soutenir l'appareil pendant l'installation.

**5. Soulever le boîtier au plafond,** centrer sur la boîte de raccordement en parallèle aux murs. Tracer une marque au crayon à travers les rainures (2) de 5/16 po pour les trous de montage. Percer un trou de 1/8 po à chaque endroit.

**Si la perceuse rencontre une solive,** tenir l'appareil contre la boîte de raccordement et tirer les fils d'alimentation dans l'appareil par la débouchure. Fixer chaque extrémité du luminaire à la solive à l'aide de vis à bois. **Voir la Figure 3.**

**Si la perceuse ne rencontre pas de solive,** agrandir le trou du plafond pour permettre un boulon à ailettes. Tenir l'appareil contre la boîte de raccordement et tirer les fils d'alimentation dans l'appareil par la débouchure, insérer et serrer le boulon. **Voir la Figure 4.**

### MISE EN GARDE POUR LE CÂBLAGE ET LE MODE D'EMPLOI DE L'APPAREIL :

**Connecter l'appareil à des fils d'alimentation calibrés pour au moins 90 °C (194 °F). Ne pas utiliser cet appareil sur un circuit de gradation de l'éclairage.**

### RACCORDEMENT ET FONCTIONNEMENT DU LUMINAIRE



**6. Prendre le couvercle du passe-fils (3)** et l'accrocher temporairement le long du boîtier de l'appareil (2). **Voir la Figure 5.**

**7. À l'aide des capuchones de connexion,** raccorder les fils d'alimentation à ceux de l'appareil, blanc au blanc, noir au noir, et vert au fil de terre vert ou en cuivre. *(Si le câblage d'alimentation ne comprend pas un fil de mise à la terre, consulter votre code d'électricité local et vérifier la méthode d'installation conforme).*

**POUR BIEN EFFECTUER LA CONNEXION, PLACER LE CAPUCHON SUR LES FILS, TOURNER VERS LA DROITE**

**8. Réinstaller le couvercle du passe-fils (3),** aligner le couvercle sur le boîtier puis fixer à l'aide de deux vis (5) à chaque extrémité. Note : S'assurer qu'aucun fil ne soit coincé entre le couvercle du passe-fils et le boîtier de l'appareil. **Voir la Figure 1.**

### INSTALLATION DES LAMPES ET DU DIFFUSEUR

**9. Pour installer les fluorescents droits,** insérer les broches dans la douille à une extrémité puis de même à l'autre extrémité. Faire pivoter la lampe d'un quart de tour jusqu'à ce qu'elle soit bien en place. *Note: Vous entendrez un clic lorsque la lampe sera bien assise.*

**10. Rétablir l'électricité du fusible** ou au disjoncteur et vérifier la réussite de l'installation.

**11. Pour réinstaller le diffuseur (6)** aligner les trous du diffuseur aux boulons (7) puis fixer à l'aide des faîteaux (8).

### Guide de dépannage :

- Si l'appareil ne fonctionne pas adéquatement, veuillez vous servir du guide ci-dessous afin d'identifier et corriger le problème.
- Vous assurer que la lampe est bien installée dans la douille.
- Remplacer toute lampe défectueuse.
- Vérifier si le câblage de l'appareil est bien fait.
- Vérifier si la mise à la terre de l'appareil est adéquate.
- Vérifier la tension de secteur de l'appareil.
- Tourner la lampe en sens horaire et vérifier que la lampe est bien ajustée dans la douille.

### Pour remplacer ballast :

Le remplacement du ballast, si requis, doit être effectué par un électricien compétent.

Pour toute autre assistance, veuillez contacter nos services de support technique :

**Consumer Products Technical Support : (800) 748-5070**

**ENTRETIEN DU DIFFUSEUR:** Pour de meilleurs résultats, laver le diffuseur avec de l'eau et du savon ou un détergent doux. Rincer à l'eau claire et laisser sécher.

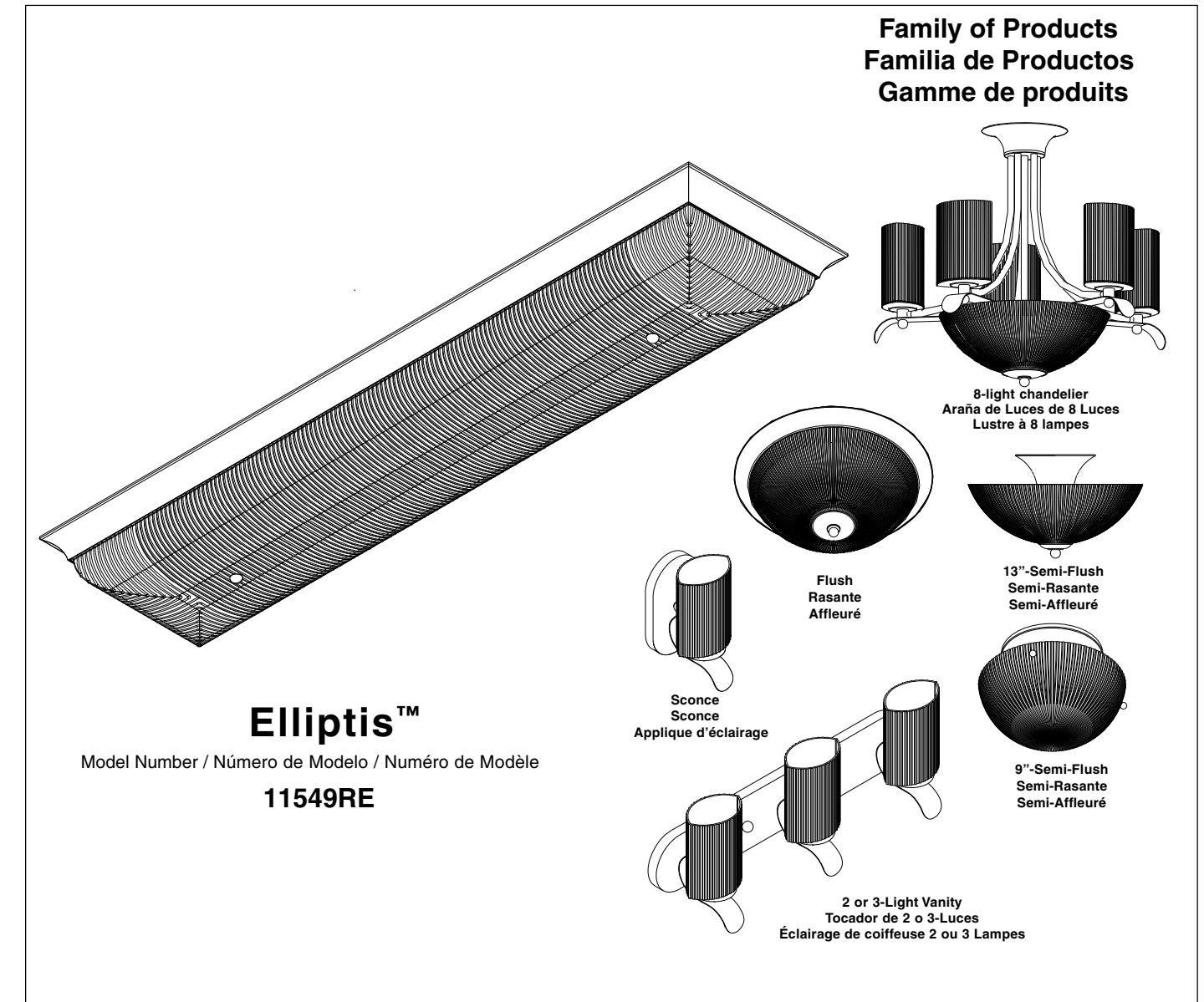
Consumer Products Group/Acuity Brands Lighting Inc.  
One Lithonia Way, Conyers, GA 30012  
www.lightahome.com



## INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE INSTALACION / DIRECTIVES D'INSTALLATION

### Elliptis™

**Decorative Linear Fixture [(3) 32W T8 Linear Lamps]**  
**Luminario Lineal Decorativo [Lineal Lámparas de (3) de 32W T8]**  
**Appareil d'éclairage linéaire décoratif [(3) lampes et 32W T8]**



### Elliptis™

Model Number / Número de Modelo / Numéro de Modèle

**11549RE**



Visit [lightahome.com](http://lightahome.com) to find complementary fixtures and much more.

- Customer Support
- Our Complete Product Catalog
- Product Instruction Sheets
- Energy Saving Tips
- Product Specifications
- Glossary of Lighting Terms

**Protect yourself.** Before installing, read these instructions carefully and save them for future reference.  
**Date Installed:** \_\_\_\_\_

**Protégase.** Antes de instalar, lea estas instrucciones cuidadosamente y guárdelas para futura referencia.  
**Fecha Instalada:** \_\_\_\_\_

**Pour votre propre protection.** Avant de procéder à l'installation, veuillez lire attentivement ces directives et les conserver pour référence ultérieure.  
**Date de l'installation :** \_\_\_\_\_

## INSTALLATION FIGURES

## FIGURES D'INSTALLATION

## FIGURAS DE LA INSTALACIÓN



DESCRIPTION	QUANTITY
1) Fixture Housing Assembly	1
2) Fixture Housing	1
3) Wireway Cover	1
4) Lampholder	6
5) Screws	4
6) Diffuser	1
7) Bolt	2
8) Decorative Finial*	2
9) Ballast	1
10) Wirenuts*	3
11) Foam Tape*	1

Lamps and Mounting Hardware not included.

DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
1) Ensamblaje de la Carcasa del Luminario	1
2) Carcasa del Luminario	1
3) Cubierta del Canal del Alambrado	1
4) Sostenedor de Lámpara	6
5) Tornillos	4
6) Difusor	1
7) Boulon	2
8) Finial Decorativo*	2
9) Balaastro	1
10) Capuchones de Alambres*	3
11) Cinta de Espuma*	1

Lámparas y Herraje para Montaje non Incluidas

DESCRIPTION	QUANTITÉ
1) Bloc boîtier de l'appareil	1
2) Boîtier de l'appareil	1
3) Couvercle du passe-fils	1
4) Douille	6
5) Vis	4
6) Diffuseur	1
7) Pemo	2
8) Faîteau décoratif*	2
9) Ballast	1
10) Capuchons de connexion*	3
11) Joint néoprène*	1

Lampes et Quincaillerie de Montage pas Incluses

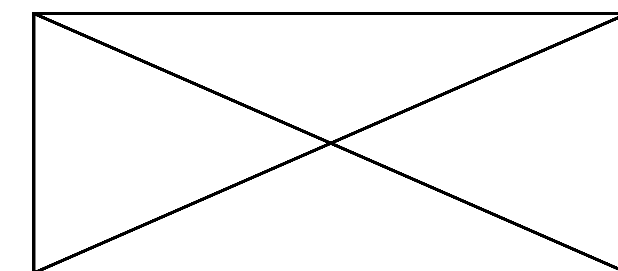


Figure 3

Figure 4

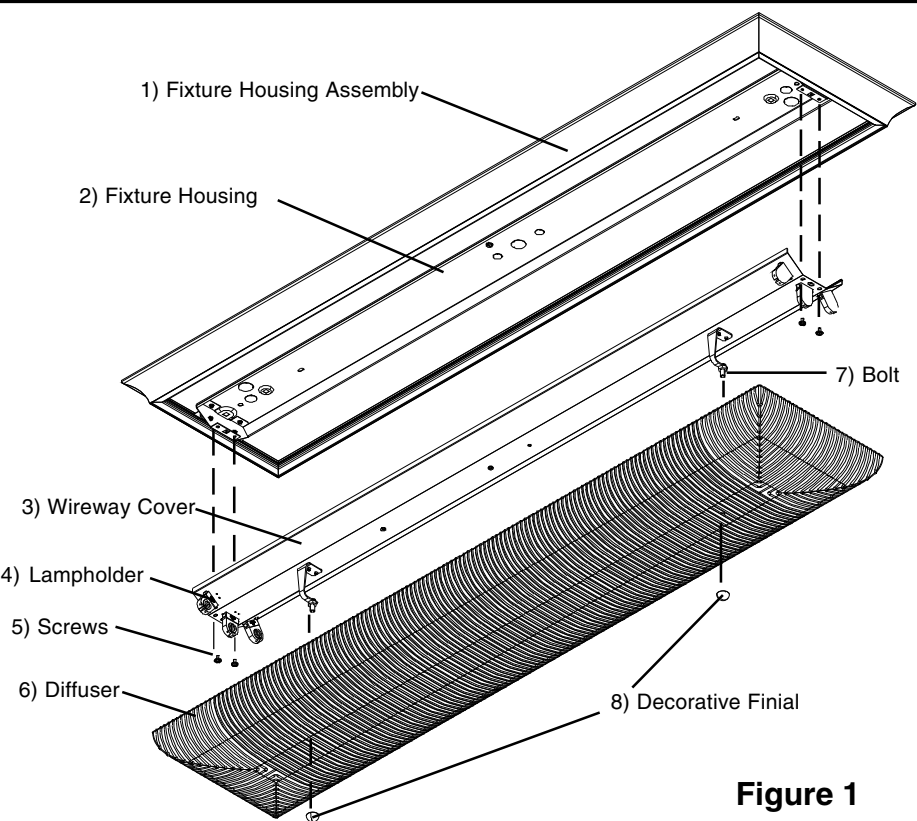


Figure 1

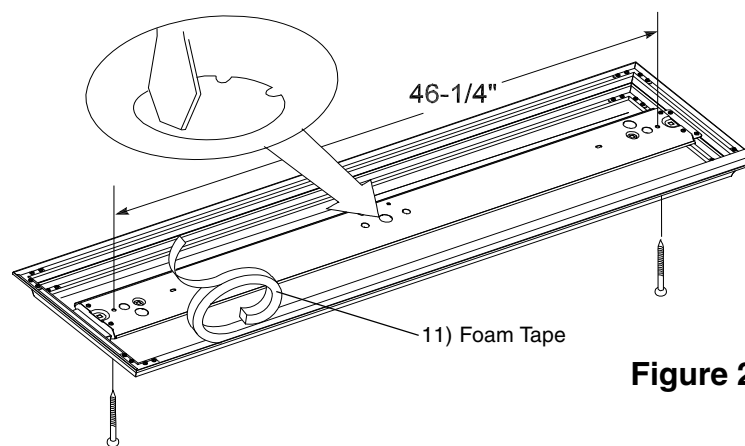


Figure 2

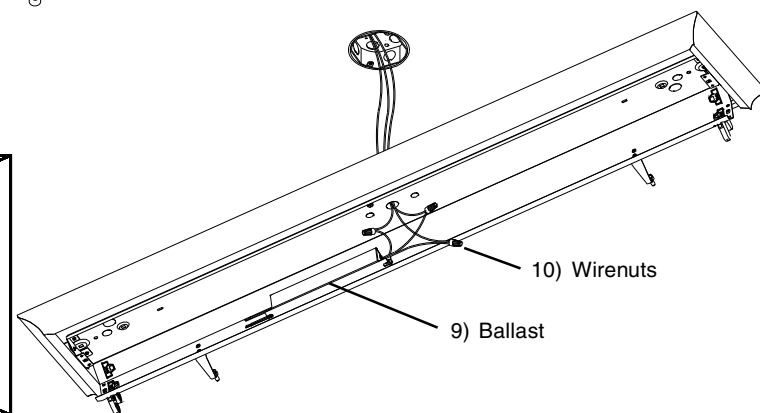


Figure 5

## STEP-BY-STEP GUIDE

1. Remove fixture components and parts pack(s). Check that all parts are included. **See Page 2.**

**Warning: Safely dispose of packaging materials.**

2. **Un-install the Wireway Cover (3)** by removing two Screws (5) on each end of the Wireway Cover, and push Lampholders (4) from the back until Lampholders snap in place. **See Figure 1.**

3. **Apply Foam Tape (11)** around the entire perimeter of the upper edge of the frame to prevent light leaks. **See Figure 2.**

4. **Remove 7/8" diameter center knockout** by placing straight blade screwdriver on knockout and striking with hammer. (Wear safety glasses when hammering.) Remove slugs by flexing back and forth with pliers. **See Figure 2.**

**WARNING: Before wiring fixture to the power supply, turn off electricity at fuse or circuit breaker box. Fixture must be grounded to avoid potential electrical shock and to ensure reliable lamp starting.**

*Note: This fixture is designed to be surface mounted on drywall or inverted T-grid ceiling systems. Mounting hardware requirements will depend on mounting method.*

**Assistance may be required to support fixture during installation.**

5. **Lift fixture housing assembly to ceiling**, center over outlet box and parallel to walls. Mark ceiling with pencil for mounting holes through two 5/16" holes. Drill 1/8" pilot hole at each location.

**If drill encounters ceiling joist**, hold fixture up to outlet box and pull electrical supply wires into fixture through the knockout hole, use wood screw at each end of the fixture body to secure to ceiling joist. **See Figure 3.**

**If drill does not encounter ceiling joist**, enlarge hole in ceiling to accommodate toggle bolt. Hold fixture up to outlet box and pull electrical supply wires into the fixture through the knockout hole, insert and tighten toggle nut. **See Figure 4.**

**WIRING AND FIXTURE OPERATION CAUTION:** Connect fixture to supply wires rated for at least 90°C (194°F). Do not use fixture on dimming circuits.

### WIRING AND OPERATING THE FIXTURE

6. **Take Wireway Cover (3)** and temporarily hook along the edge of the Fixture Housing (2). **See Figure 5.**

7. **Using Wirenuts (10) provided**, connect supply (house) wires to fixture wires, white to white and black to black and green to green or bare copper ground wire. *Note: If house wiring does not include a ground wire, consult your local electrical code for approved grounding methods.*

**FOR PROPER CONNECTION, PLACE WIRENUT OVER WIRES, TWIST CLOCKWISE UNTIL TIGHT.**  
*Note: Make sure no wires are exposed.*

8. **Re-install Wireway Cover (3)** by aligning Wireway Cover over housing and secure with two Screws (5) at each end. *Note: Make sure no wiring is pinched between Wireway Cover and Fixture Housing.* **See Figure 1.**

### INSTALLING LAMPS AND DIFFUSER

9. **Guide the pins on one end of the Lamp into one Lampholder (8).** Guide other end of Lamp into opposite Lampholder. Rotate Lamp ¼ turn in either direction until seated. *Note: you will hear a click when lamp is properly seated.*

10. **Turn on electricity at fuse or circuit breaker box** and verify success of installation.

11. **Re-install Diffuser (6)** by aligning holes in Diffuser with Bolts (7) and secure with Finials (8). **See Figure 1.**

### Trouble Shooting Guide

If this fixture fails to operate properly, use the guide below to diagnose and correct the problem.

- Make sure lamp is properly seated in socket.
- Replace defective lamp(s).
- Verify that fixture is wired properly.
- Verify that fixture is grounded correctly.
- The line voltage at the fixture is correct.
- Twist lamp clockwise and verify lamp is properly seated in socket

### To replace Ballast:

Ballast replacement, if required, to be completed by a qualified electrician.

If further assistance is required, contact:

**Consumer Products Technical Support at: (800) 748-5070**

**CLEANING DIFFUSER:** For best results, diffusers should be washed with soap or mild detergent. Rinse with clear water and allow to air dry.

For availability of replacement parts contact Technical Support or visit:



Learn to light your home like a pro!

## GUÍA DE PASO-A-PASO

1. Saque los componentes del luminario y el (los) paquete (s) de piezas. Compruebe que todas las piezas estén incluidas. **Vea Página 2.**

*Nota: Desconecte el suministro desde los fusibles o en la caja de circuitos*

2. **Desinstale la Cubierta del Canal del Alambrado (3)** quitando los dos Tornillos (5) en cada extremo de la Cubierta del Canal del Alambrado (3), y empuje los Portalámparas (4) por atrás hasta que los Portalámparas cierren de un golpe en su lugar.

3. **Aplique la Cinta de Espuma (11)** alrededor del perímetro entero del borde superior del marco para prevenir el escape de luz.

4. **Quite el knockout de 7/8" de diámetro** colocando un destornillador plano en el centro del knockout y déle un golpe con un martillo. (Siempre utilice gafas de seguridad cuando use un martillo.) Termine de sacar el knockout con una pinza, moviendo el knockout de lado a lado hasta que salga. **Vea Figure 2.**

**ADVERTENCIA: Antes de alambrar la luminaria a la alimentación, desconecte la electricidad desde el fusible o en la caja de circuitos. La luminaria debe de hacer tierra para evitar choques eléctricos potenciales y para asegurar el arranque confiable de la luminaria.**

*Nota: Esta luminaria esta diseñada para ser montada en una superficie plana o sistema de techo red-T.*

**Puede que necesite asistencia para sostener el luminario durante la instalación.**

5. **Levante la luminaria hacia el techo** centrándola sobre la caja de conexiones y paralela a la pared. Marcar el techo con un lápiz los agujeros de montaje a través de las ranuras (2) de 5/16". Taladrar un agujero guía de 1/8" en cada lugar.

**Si al taladrar se encuentra con vigas del techo**, detenga la luminaria en la caja de salida y jale los cables de fuente eléctrica a través del agujero knockout, usar tornillo de Madera en cada esquina del cuerpo de la luminaria para asegurar a la viga del techo. **Vea Figure 3.**

**Si al taladrar no se encuentra con vigas del techo**, agrande el agujero en el techo para acomodar el taquete tipo mariposa(toggle). Sostener la luminaria hacia la caja de salida y jalar los cables de la fuente eléctrica a través del agujero del knockout, insertar y apretar los tornillos. **Vea Figure 4.**

### CUIDADO EN EL ALAMBADO Y EN LA OPERACIÓN DEL LUMINARIO:

**Conecte el luminario con alambres clasificados a por lo menos 90°C (194°F). No use el luminario en circuitos con atenuador de intensidad.**

### INSTALACION ELECTRICA Y FUNCIONAMIENTO DE LA LUMINARIA

6. **Tome la Cubierta del Canal de Alambrado (3)** y temporalmente engánchelo a lo largo del borde de la Carcasa del Luminario (2). **Vea Figure 5.**

7. **Usando los capuchones des alambres** suministrados, conecte los cable se suministro (de la casa) a los cables del luminario, blanco con blanco, negro con negro y, verde con verde o, cobre desnudo a cable de tierra. *(Si el alambrado de la casa no incluye un alambre de conexión a tierra, consulte su código eléctrico local para métodos aprobados de hacer tierra).*

**PARA CONEXIONES CORRECTAS, COLOCAR EL CONECTOR SOBRE LOS CABLES, GIRAR EN EL SENTIDO DE LAS MANECILLAS DEL RELOJ HASTA QUE ESTE APRETADO.**

8. **Reinstale la Cubierta del Canal de Alambrado (3)** alineándola sobre la carcasa y asegurándola con dos Tornillos (5) a cada extremo de ella. *Nota: Asegúrese que ningún alambre este pinzado entre la Carcasa del Luminario y la Cubierta del Canal de Alambrado.* **Vea Figure 1.**

### COMO INSTALAR LA LAMPARA Y EL DIFUSOR

9. **Para instalar la lámpara** recta, guíe las terminales en un extremo del tubo dentro del socket. De la misma manera, guíe las terminales en el lado opuesto de la lámpara dentro del socket. Gire la lámpara ¼ de vuelta en cualquier dirección hasta que caiga en su sitio. *Nota: usted oírá un click cuando la lámpara este correctamente asentada.*

10. **Encienda la electricidad** en la caja de fusibles o cortacircuitos y verifique el éxito de la instalación.

11. **Reinstale el Difusor (6)** alineando agujeros en el Boulon (7) y asegure con Finials (8).

### Guía de Localización de Averías

Si este luminario falla de operar apropiadamente, use la siguiente guía para diagnosticar y corregir el problema.

- Asegure que la lámpara este asentada correctamente en el enchufe.
- Reemplace la(s) lámpara(s) defectiva(s)
- Verifique que el luminario este alambrado apropiadamente.
- Verifique que el luminario este conectado tierra correctamente.
- El voltaje de la línea en el luminario este correcto
- Gire la lámpara hacia su derecha y verifique que la lámpara este correctamente asentada en el enchufe

### Reemplazar el Balaastro:

Reemplazo del balaastro, si es requerido, debe ser completado por un electricista calificado.

Si requiere ayuda adicional, contacte:

**Consumer Products Technical Support at: (800) 748-5070**

**COMO LIMPIAR EL ACRILICO:** Para mayor resultado, difusor de acrílico se debe lavar con jabón o detergentes uaves. Enjuague con agua y deje secar al aire.